



# RAPPORT ANNUEL 2019 – 2020



Des membres de l'IVTF à la marche de la Journée internationale des femmes, 7 mars 2020

# LETTRE DE LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE ET DE LA PRÉSIDENTE DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

L'IVTF a connu toute une année de transition ! Nous avons commencé l'année avec un renouvellement complet du personnel, puisque l'ancienne directrice exécutive, Suzanne Doerge, a pris sa retraite et que Tong Zhao-Ansari et Fathiya Warsame sont toutes deux allées explorer de nouveaux horizons. Valerie Stam, Ph. D., est devenue la nouvelle directrice exécutive de l'IVTF et Khulud Baig s'est jointe à l'équipe en tant que coordonnatrice de l'engagement communautaire.

Depuis 16 ans, l'IVTF travaillait sous les auspices fiscaux du Centre de ressources communautaires de la Basse-Ville. Un aspect du mandat du conseil d'administration visait la transition vers l'indépendance complète de l'IVTF sur le plan organisationnel. Dans le cadre de notre expansion et notre croissance, nous avons obtenu le statut d'organisme sans but lucratif à la fin de 2018. Nous avons tenu notre première assemblée générale annuelle et élu un conseil d'administration en 2019, puis au début de l'année 2020, nous avons effectué la transition vers l'autogestion financière indépendante. En avril 2020, l'IVTF est devenue une organisation sans but lucratif totalement indépendante !

Nous sommes reconnaissantes de tout le soutien apporté par le Centre de ressources communautaires de la Basse-

Ville, son personnel et son conseil d'administration au cours des 16 dernières années. Nous ne serions pas là où nous sommes aujourd'hui sans votre appui !

Depuis son passage au statut d'organisation sans but lucratif totalement indépendante, l'IVTF ne peut plus délivrer de reçus fiscaux. Nous tenterons peut-être d'obtenir le statut de bienfaisance à l'avenir, mais pour l'instant, nous ne pouvons pas vous remettre de reçu fiscal pour vos généreux dons.

L'IVTF continue son travail renommé d'engagement civique en offrant de la formation aux leaders communautaires qui veulent apporter des changements sociaux à l'échelon municipal. Du fait que les organisations réfléchissent au racisme structurel et au changement institutionnel, la demande est forte pour nos services de facilitation. À l'échelle nationale, l'IVTF est heureuse d'être membre de Righting Relations et de participer au travail collectif de réconciliation et de décolonisation. Nous remercions le peuple algonquin et reconnaissons que nous œuvrons sur ses terres. Nous remercions aussi nos bailleurs de fonds, nos partenaires et tout particulièrement les bénévoles et membres de l'IVTF qui rendent notre travail possible. Nous attendons avec intérêt le travail collectif à venir.



**Sado Ibrahim**  
Présidente du conseil



**Dr. Valerie Stam**  
Directrice exécutive

# AU SUJET DE L'INITIATIVE: UNE VILLE POUR TOUTES LES FEMMES



L'Initiative : une ville pour toutes les femmes (IVTF) promeut et crée des changements systémiques visant l'égalité des sexes et l'inclusion pour tous. Nous commençons par des changements concrets dans nos vies et dans notre ville. Nous mettons à contribution les forces, l'expression culturelle, les valeurs et les connaissances qu'apportent les femmes dans toute leur diversité. Nous imaginons une ville d'Ottawa dans laquelle les connaissances et le leadership des femmes et des

personnes de diverses identités de genre sont pleinement valorisés – une ville où nos expériences, cultures et points de vue divers sont respectés et représentent des atouts dans l'élaboration d'une collectivité inclusive, bienveillante et juste.

L'IVTF cherche à s'assurer que les décisions municipales tiennent systématiquement compte des questions qui ont une incidence

sur les femmes et les personnes de diverses identités de genre issues de milieux variés. À cette fin, l'IVTF offre de la formation en engagement civique et en facilitation communautaire, et aide la Ville et les organisations communautaires à appliquer les principes d'équité et d'inclusion à tous les aspects de leur travail.

## CONSEIL D'ADMINISTRATION DE L'IVTF

### Conseil de direction

Sado Ibrahim - présidente  
Anita James - vice-présidente  
Jenny Gullen - secrétaire  
Kelsey Lemon - trésorière

### Membres

Patricia Harewood  
Valerie Assoi  
Andrea Balfour  
Delores Peltier-Corkey  
Zainab Muse  
Jill Wigle  
Pascasie Minani

### Représentante (d'office) de la Ville d'Ottawa au conseil

Clara Freire



Première rangée (de gauche à droite) : Zainab Muse, Jenny Gullen, Valérie Assoi, Jill Wigle  
Rangée arrière (de gauche à droite) : Clara Freire, Andrea Balfour, Valerie Stam, Kelsey Lemon, Delores Peltier-Corkey, Pascasie Minani, Caroline Andrew, Anita James  
Absentes : Patricia Harewood, Sado Ibrahim

# FORMATION ET FACILITATION POUR LA RÉALISATION DE CHANGEMENTS

L'IVTF est fière d'offrir des services de formation et de facilitation pour aider les organisations et les individus à créer des lieux de travail et des services inclusifs, s'attaquer à l'oppression et opérer des changements au niveau des systèmes. Au moyen de notre réseau de facilitation, nous aidons nos clients à engager et poursuivre des processus de changement social – afin de promouvoir l'équité, la diversité et l'inclusion (ÉDI) dans tous les domaines de la vie civique. Ces services génèrent une partie importante des revenus de l'IVTF.

Depuis sa création, l'IVTF a développé un grand éventail de programmes de formation sur la justice sociale en utilisant des méthodes d'éducation axées sur le changement transformationnel. Les leaders communautaires qui ont suivi le programme de formation à la facilitation de l'IVTF conçoivent, adaptent et animent des séances de formation sur l'ÉDI pour des groupes communautaires et des partenaires institutionnels. Notre entreprise sociale fournit de l'expérience de travail précieuse et valorisante aux leaders communautaires, tout en créant une ville plus vibrante et inclusive grâce à des processus de changement institutionnel.

## Les sujets abordés en formation et en facilitation sont :

- » Formation sur l'Optique d'équité et d'inclusion (mise au point avec la Ville d'Ottawa)
- » Formation sur l'antiracisme et l'anti-oppression
- » Facilitation et conception inclusives
- » Formation sur les budgets municipal, provincial et fédéral

- » Formation en engagement civique, y compris l'éducation des électeurs et électrices
- » Ateliers sur la décolonisation (en préparation)

## Notre clientèle

Le réseau de facilitation de l'IVTF offre régulièrement des séances de formation sur l'Optique d'équité et d'inclusion à la Ville d'Ottawa. Pour la première fois cette année, en plus des membres du personnel de la ville, des conseillers et conseillères, leurs employés ainsi que des cadres supérieurs ont suivi notre formation. C'est une avancée formidable !

Cette année, nos facilitatrices ont aussi commencé à travailler avec le service d'urbanisme de la ville. Ce département espère commencer à inclure une optique d'équité et d'inclusion dans son processus de planification. Bien que cette initiative ait été interrompue par la pandémie, nous avons offert notre soutien au Comité des services communautaires et de protection lors des consultations menées au sujet de son Plan de sécurité et de bien-être dans les collectivités. Un service de garde et les cours Bayview/Investir Ottawa ont reçu notre formation sur l'ÉDI. Nous avons offert un atelier d'organisation communautaire à la Nobel Women's Initiative. Finalement, c'est avec grand plaisir que nous avons appuyé les consultations communautaires de l'Ottawa Carleton District School Board au sujet de la collecte de données relatives à la race.

Les membres du réseau de facilitation de l'IVTF se réjouissent à l'idée de travailler avec vous pour opérer des changements au niveau des systèmes!



## NOUVELLE EMPLOYÉE

C'est avec plaisir que nous avons accueilli Khulud Baig, coordonnatrice de l'engagement communautaire, cette année.

Khulud a de l'expérience antérieure en recherche communautaire, avec un accent particulier sur l'analyse comparative entre les sexes des politiques de logement et de sans-abrisme. Avec l'IVTF, son travail consiste à s'associer aux leaders et partenaires communautaires pour faire avancer notre programme commun concernant des questions systémiques, comme le logement abordable. Donner aux voix opprimées les moyens de plaider pour le changement dans les processus décisionnels de la Ville d'Ottawa est un sujet qui la passionne. Vous trouverez souvent Khulud en train de faciliter des réunions avec des membres de nos projets Faire compter les voix et Des femmes combattant ensemble la pauvreté (Maamawe).

# ENGAGEMENT CIVIQUE

## Faire compter les voix et Des femmes combattant ensemble la pauvreté (Maamawe)

En 2019-2020, l'IVTF a travaillé sur des priorités stratégiques communes identifiées par ses partenaires et des leaders communautaires au moyen du collectif Faire compter les voix et du projet Des femmes réduisant ensemble la pauvreté (Maamawe). Parmi ces priorités, citons le logement abordable, le transport en commun accessible et une infrastructure sociale robuste.

Nous avons amorcé l'année en planifiant et en offrant des ateliers de formation en vue des élections fédérales de 2019, ateliers tenus à l'hôtel de ville. Élections Canada nous a accordé son soutien en formant une facilitatrice de l'IVTF et en fournissant des documents d'information à l'intention des électeurs et électrices. Notre facilitatrice a ensuite partagé ses connaissances avec d'autres formateurs et formatrices. Plus de cinquante résidents, résidentes, agents et agentes de développement représentant huit centres de ressources et de santé communautaires ont assisté à ces ateliers de « formation des formateurs ».

Les agents et agentes de développement et les leaders ont rapporté ces connaissances dans les communautés. Dans le but d'encourager la participation électorale, ils ont organisé des ateliers dans leurs quartiers et fait circuler l'information dans leurs réseaux. Grâce à notre programme

de formation sur les élections fédérales, nous avons informé environ 560 individus sur leur droit de vote.

À deux reprises, l'IVTF a organisé un atelier sur le budget municipal de 2020, suivi par des agents et agentes de développement communautaire et des résidents et résidentes de nos projets faire compter les voix et des femmes réduisant ensemble la pauvreté (Maamawe). Cet atelier a permis de former des leaders communautaires sur les façons de s'engager dans le processus budgétaire municipal. Nous avons travaillé avec la Coalition des centres de ressources et de santé communautaires pour présenter des demandes à la Ville concernant l'infrastructure sociale ainsi que le logement et le transport en commun abordables. À la suite de cette formation, cinq résidentes et travailleuses de première ligne ont présenté des députations devant des sous-comités du budget.

Nous avons aussi fait participer des résidentes et résidents à l'élaboration du Plan officiel et autres plans directeurs de la Ville. Des membres du personnel du projet Normes et stratégie de l'infrastructure des installations récréatives et de la Stratégie sur la condition féminine et l'équité des genres ont fait une présentation à la Table pour l'engagement civique de Faire compter les voix, dans le but de recueillir les points de vue des membres. Le volet Des femmes réduisant ensemble la pauvreté (Maamawe) s'est concentré sur l'engagement sur le plan des politiques et sur le pouvoir mobilisateur dans le secteur de la violence faite aux femmes. Les membres des organisations rassemblées autour de la table étaient désireux d'obtenir les dernières informations sur les élections fédérales et le budget municipal, elles ont contribué à formuler nos principales demandes et ont mis en commun leurs idées de stratégies d'amélioration de l'approche communautaire.



Forum d'action : Du logement pour une diversité de femmes, 26 mars 2019



Michele Penney facilite l'atelier sur la décolonisation, 11 septembre 2019

# ATELIER SUR LA DÉCOLONISATION - RÉTABLIR LES RELATIONS

À l'automne 2019, des facilitatrices de l'IVTF et des femmes issues de diverses organisations autochtones partenaires ont assisté à un atelier pilote sur la décolonisation. Conçu au cours de plusieurs mois, animé et coordonné par l'IVTF, l'atelier sur la décolonisation a été créé en collaboration avec des participantes autochtones, racialisées et blanches de l'Ottawa Righting Relations Circle. L'atelier est fondé sur des exercices réalisés par 45 femmes lors de notre rencontre éducative à Kitigan Zibi, où nous avons été reçues par l'aînée Claudette Commanda, en septembre 2018. À la suite de cette expérience extraordinaire, 35 femmes d'Ottawa se sont réunies pour parler de la mise en pratique de la décolonisation. Ce fut une occasion pour les femmes qui y avaient assisté d'échanger leurs impressions sur la rencontre à Kitigan Zibi et de partager leurs nouvelles connaissances avec les femmes qui n'avaient pas pu être présentes.

Après cette rencontre à Ottawa, un groupe de référence a été formé avec le mandat de fournir des ressources pour la conception de cet atelier, y apporter un éclairage et y donner une orientation. Le groupe de référence

était constitué de douze femmes – autochtones, racialisées et blanches – qui se sont réunies sur une période de sept mois. Lors de réunions « à la table de cuisine », elles ont d'abord partagé leurs expériences de la colonisation, puis elles ont créé un cadre pour l'atelier et en ont coordonné la conception.

L'objectif de l'atelier sur la décolonisation est de nous aider à mieux comprendre comment la colonisation a façonné – et continue de façonner – la vie des femmes autochtones, racialisées et blanches et des personnes de diverses identités de genre. Tout au long de l'atelier, nous célébrons des récits de résilience et de résistance dont nous tirons des leçons, et nous déterminons les mesures individuelles et collectives que nous pouvons prendre pour perturber la colonisation et ses répercussions. Après l'atelier pilote de l'automne, les participantes ont émis des commentaires sur ce qui avait bien fonctionné. Elles ont aussi proposé des améliorations. Cette rétroaction a permis au groupe de référence de réviser l'atelier.

## RAPPORT:

### UN DOMICILE OÙ L'ON SE SENT CHEZ SOI

#### Un logement pour toutes les femmes d'Ottawa

Ottawa traverse une crise du logement qui a des conséquences inquiétantes sur la vie de toute une diversité de femmes dans notre ville. En mars 2019, l'Initiative : une ville pour toutes les femmes, en partenariat avec Des femmes réduisant ensemble la pauvreté (Maamawe) et des organisations communautaires qui témoignent quotidiennement du prix payé par les femmes qu'elles servent, a organisé un forum intitulé Du logement pour une diversité de femmes. Ce rapport décrit les éléments d'information fournis par les 130 personnes qui ont assisté au forum et les combine à d'autres recherches dans le but d'éclairer la mise à jour du Plan décennal de logement et de lutte contre l'itinérance de la Ville d'Ottawa. L'application d'une optique intersectionnelle de genre à la question du logement marque un pas de plus vers la réalisation de la Stratégie sur la condition féminine et l'équité des genres, à laquelle le conseil municipal s'est engagé dans son rapport de gouvernance de 2018.

# AIDE SOCIALE PROVINCIALE

En septembre 2019, en collaboration avec Services juridiques communautaires d'Ottawa (SJSO), l'IVTF a tenu un Forum d'action sur les réductions des prestations d'aide sociale.

Le forum était axé sur deux objectifs clés : éduquer les membres de la collectivité sur les compressions proposées par la Province; et se mobiliser pour lancer une campagne d'action contre ces compressions.

Plus de 150 personnes de l'ensemble de la ville d'Ottawa ont assisté au forum. Les participantes et participants ont aimé recevoir de l'information concise et à jour au

sujet des compressions proposées par la Province, et ont participé activement aux séances rigoureuses de questions et réponses tout au long de la rencontre.

Dans la foulée du forum, plus de cent lettres ont été envoyées au ministre des Services à l'enfance et des Services sociaux et communautaires pour s'opposer aux réductions des prestations d'aide sociale.

La campagne a été une réussite : le gouvernement provincial a renoncé à la compression proposée de la prestation transitoire pour enfants. C'est une grande victoire !



Forum d'action : Campagne contre les réductions des prestations d'aide sociale, avec notre partenaire Services juridiques communautaires d'Ottawa, 25 septembre 2019

